大正元年八月二十二日
第一千五百六十一號（木曜日）
Vol. 6 No. 1561 Thursday August 22 1912

Tairiku Nippu
THE CONTINENTAL DAILY NEWS

天氣 晴 報 明日午前晴時曇 風 北 摂氏 華氏 最高 最低 平均 前日比

（1）

大陸日報

電話 Continental Daily News
PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY
124 Gore Ave. Vancouver, B. C.
PHONES SEY. 3005 - 3024
PUBLISHED BY Yasushi Yamazaki
發行兼編輯人 山崎寧

本紙定價
一枚 五仙
一ケ月 參拾五仙
三ケ月 壹弗五仙
六ケ月 貳弗
一ケ年 參弗五拾仙
郵券代用一割增但し一切前金の事

▲本日電報▼

歐洲電報

◉巴爾幹形勢（倫敦廿一日發）バルカンの形勢は今尚ほ不穩にありアルバニアの紛擾は明かに解決を告げたれどもブルガリアの民衆は戰爭を抱きモンテネグロとの紛糾を解決せん手段は失敗に歸したりとの報歐洲各都に傳さる君士坦丁堡にては伊土兩國間の講和談判は已に中止せられ居れり

東洋電報

◉長世凱不許（北京廿一日發）大總統袁世凱は昨日貴族院に書を送り孫逸仙の除爵たる陸將等の死刑に處したるの理由を說明すべく首相及び陸軍大臣の出廷を請ふとの要求を拒絕に及びたり大總統の此の態度は甚しく不許を招けり

雜報

◉本社特電

臨時帝國議會は二十一日午前十時**大岡育造**氏を議長に**關直彥**氏を副議長に推選して御裁可を得たり會議は二十三日を以て開始さるべきが**天皇陛下**には**御臨幸**あらせられざるべし

◉大葬式場の設備

大行天皇大葬式場は青山練兵場に御決定相成たるを以て大喪使總務部長河村宮內次官、工營部長片山內匠頭、同部員足立、木下兩技師は下檢分をなし御式場全般の圖面を製して大喪使評議員會に諮り然る後工事に着手するが故に當の大体を承るに練兵場全部を式場に充て中央部に大祭壇南面を築き其左右に列國元首御名代席、皇族席南面兩側に大臣親任官元帥大將外交團有爵位者の各席を設け中央に喪主大喪使正副總裁同事務官祭官長祭官副長祭官祭官補等の控室、神饌室、御手水所等を新築せらるべく靈柩は青山電車通り廣場より御式場に入らせらるゝ筈なりと御鐵道院は去る二日朝來吏員を派して地取り及び敷設換の設計に着手せるが同練兵場の大祭壇より停車場迄の靈柩奉送は何分靈柩の重量約二噸を算する由なれば時宜によりては祭壇と停車場との間に一條の軌道を敷くことなるべしと

◉靈柩車奉拜者

大行天皇靈柩が青山の大葬式場より御陵域へ御通過の途上所在各停車場に於て靈柩を奉拜し得る者の資格を左の如く定められたり

有爵者△文武高等官△貴族兩院議員△從六位又は勳六等以上△陸海軍人將校△商業會議所會頭△郡市町村長△府縣市郡會議長△府縣郡參事會員△府縣農會長△官國幣社宮司△管長以上の僧侶△官府縣立學校長△同等學校長△海防獻金者△日本赤十字社特別社員以上△帝國水難救濟會特別會員以上△前各號の夫人△日本赤十字篤志看護婦人會支會長、支會副長及幹事△愛國婦人會支部長、副長及幹事（職員章携帶者）△在鄉軍人會支部長及分會代表者（各二名まで）

◉御即位博覽會

東京市及び東京商業會議所中心となり先帝御即位五十年本祝記念の一事業として明治五十年を期し東京大博覽會開設の計畫あり

先帝御即位五十年本祝記念の一事業として明治五十年を期し東京大博覽會開設の計畫あり

先帝御即位に依り其目的を喪失するに至りたるは今更申上ぐるも恐懼の次第なるが先帝御治世中常に殖産工業の上に大御心を注がせ給ひ又

新天皇陛下にも先帝陛下の御遺志を御繼承在らせられたることなれば東京の有力なる實業家は商工業發展及び一般經濟界伸張の目的の下に是非共五十年を以て該計畫を遂行すべき方針にして先帝の崩御に依り之を中止するが如きことは萬なしと云ふ

◉合衆國國務卿當市通過

（大葬參列に渡航の途次）

大行天皇御大葬に當り合衆國を代表して參列すべき國務卿ノックス氏は沙都に向け來西、今朝晩香坡に到着してプリンセス、チャーロット號に船まで一時間半ばかり待合せたるが沙都着は今夜八時四十分の筈にして同市には既に司令官アルフレッド、レイノルド氏軍艦メリーランド號を率ひて待ちつゝあり同艦は昨夜プレマートンよりエラット灣に到着し居りて尚又同艦にてノックス氏の横濱着期日は來月十日なりと

◉ヂョーヂ陛下の御弔詞

（ブース將軍の死に就て）

救世軍將軍ウイリアム、ブース氏の逝去したるに就て英帝ヂョーヂ陛下には昨日將軍令息ブラムウエル、ブース氏に宛て優渥なる弔詞を寄せられ滿腔の同情を表する旨御通達ありたりと

◉當國次期議會豫測

首相ボーデン氏を將いてベレシーア、ヒューズ及びコクレーン氏等關係は來週ヲタワに歸還すべく議會開會に先ちて準備の定期閣議開催の筈にして夏季中閣議は殆ど各省の細項を除外として進行されし次第なるが議會開會期の何日頃なりやは未だ確定を見居らず閣員の一部は既にヲタワ甘發に先ちて議會は通例の如くに開會することに對意を表し居たりしも他の一部は明年一月說を採りて意見區々たるが變するに對議會開會の準備完了を見るまでは決定を見ざるべしと

◉日本館建設費

（巴奈馬大博場內の日本館は建設費百万弗の豫算にして全体にて廣場とも四エーカーの地域を占め同大博の一偉觀たるべし云々と本日の桑港來報に見ゆ）

◉ビーシー大學總長確定

ビーシー大學の諸役員選定に就て昨日ヴイクトリアのサウス、パーク學校集會所に於て州內各地方の教育家等數百名相會し結果總長に カーター、コットン氏擧げられ他諸役員一同夫々發表されたり

◉ブース將軍逝去彙報

（豫想通りの後繼者）

救世軍將軍故ウイリアム、ブース氏の遺骸は愈々本月二十九日午後ストーク、ニウイントンなるアグニー公園の墓地に埋葬さるゝことに決定したるが葬儀は前夜ヲランビア大會堂にて執行さるべく參衆非常の多數に達すべきこと今より豫想されつゝあり

△諸新聞紙の提議　英國古今の偉傑はウエストミンスター若くは聖ポール寺院に埋葬さるゝ習ひなしてブース將軍の偉勳素より之に價するものありと英國幾多の新聞紙は夙りに唱說したりしも寺院當路が之を受諾するや如何の疑はしく且つ將軍は愛妻の墓畔に葬られんことを希望し居たる點もありて遂に斯く決定したりしなりと

△後繼者は令息　既記の如くブース將軍は今より二十二年以前親しく後繼者を選擇して氏名を手記し軍の法律顧問レンヂャー氏の手に保管されて嚴重に秘密となり居たりしが昨日軍役員等立會の上にてレンヂャー氏之を開封したるところブラムウエル氏の名を認めありレ氏之を朗讀してブラムウエル氏に此任を承諾あるや如何を問ひブ氏は絕大の感動裡ゐ之を諾し役員等一同亦新將軍を補佐すべき旨を述べ次でレンヂャー氏はブラムウエル氏繼任の法律的形式悉皆完了したり告げて最後に新將軍は敬虔の態度を以て就任の辭を述ぶる所ありたり

△弔辭山の如くに來る　英帝陛下に就ては別項の如し其他首相アスキス氏、カンタベリー大僧正、英克蘭教會の管長、倫敦市長、ロスチャイルド卿等よりの弔辭多數家族の許に到達したりと

△黑の喪章は附けず　救世軍員は此際黑の喪章は附けずして故將軍葬儀の當日白色の腕章に赤十字と冠とを縫ひつけたるものを一同揃へて捲くべしとなり

◉農相ヲタワ歸着

（加奈陀農相マーチン、パーレル氏は沿海州を巡遊し居たるが愈々昨日首府に歸着したり氏はハリファックスにて記念塔落成式に參列して後プリンス、エドワード島に赴き政府當路と長時日の協議に當りたりと）

◉新國民畫報「十六」

兵庫縣飾磨郡城北村八代

坪田松次氏長女 清子（明治四十三年四月廿五日生）現住所 市內ゴーア街三二〇

◉土耳其法相辭職

（土耳其司法大臣ヒルミ、パシヤは昨日愈々辭職したる由來報あり）

◉山林業者會議

（所謂時間問題たる山林業事件に關する日本人山林業者會議は昨夜八時半より日本人會事務所に於て開催せり列席者は日本人會山林部長中村辰喜、委員永尾唯一、都員青木米吉、友田順吉、立石幹事地方より出席せる山林業者梅津清吉、井手上一郎、池田十七吉代理、砂田直太郎、藤井又一、江頭岩太郎、室本虎之助、石川重助、加藤々作の諸氏にして一同席定まるや中村部長先づ當夜山林業者會を開きたる理由を述べ立石幹事は同問題惹起以來日本人會が是迄取り來りたる方針及び其經過を說明し永尾委員に過般歸護士ハーベー氏に就き聽取したる意見書の內容を一同に說明せり斯くて一同各々意見を吐露し討議の結果近く日本人會より永尾委員辯護士同伴にて當州廳に出頭し當局者と會見する事になり居れるが其結果は今遽に之を豫測する能はずと雖も察する所吾人の要求が容易に受理せらるゝものとも思惟されず其場合に於ては吾人は飽くまでも抗議を申込み中央政府に向つて之が取消の運動を爲さゝる可らず運動をなすには從て其の費途も亦大なるものあるにより此際先ず山林業者一人より金二弗五十仙宛を又其ボスよりはキャンプの大小により夫れ相當の寄附を乞ふ事を滿場一致にて可決し十一時半頃散會せり因に各地のキャンプへは集金委員を特派し遽に之が集金に着手すべしと云ふ

◉高梨軍醫の開業

（豫備一等軍醫高梨鎭氏は一昨日フランシビルより來晩せり多分近々中に開業すべしと云ふが同氏は陸軍依托生徒として千葉醫學專門學校に入學し明治三十三年卒業し翌三十四年開業免狀を得斯くて軍醫となり第五聯隊附を命ぜられ日露戰役に出征して拔群の勳功あり功五級金鵄勳章を得たり四十二年一等軍醫に昇進して間もなく豫備役編入となり千葉縣千葉町に醫病開業の傍ら母校に入りて再び研學する處あり後ちルセラック號船醫となりしも都合に依り昨年加州に上陸フランシビルにて開業し居たるなりと云

◉不幸極まる同胞

（ネルソンより）

十四哩西方なるカナデアン、プリッチシ製材會社の働き居たる日人二人は去る七月二十日他のボーイ等の仕事を出できたる留守を見すまし會社より金部の賃金を受取り食料其他白人の商店に支拂ふべき備金百餘弗を殘して何れともなく逃走せし由なるが此兩人は昨冬來レベルストーク地方の同胞間を誑彼の差別なく强請的に借込みたる金員三百餘弗にも及び居れりと云ふが多分困境を越へて合衆國に入りたるべしとの噂專らなりと

◉月夜舟遊會

（當地ワイ、ユム、シー、エーの聯合倶樂部にては明後二十三日の夜七時四十五分シービー、アール埠頭より滿船パトリシア號にてハウ、サウンドの內海へ向け月夜舟遊を擧行せん計畫あり同夜十一時頃歸着の豫定にして三十五名より成る晩餐披露ウエルシコアイヤ及びフランクリンス、ヲーケストラを招聘することに決定し居り尚ほ其餘歸人者年會にても會員の唱歌朗吟を列せしむべしと

◉インレットの大漁

（今朝本社への特報に依ればローインレットの漁況は從來になき大漁にて本月三日迄に水上せし鮭は二万八千四百尾にして人員は六名なりと尚ほ其後も非常に有望なる由にて本年は一尾九仙宛なりと

◉各地の漁況

（本日發表されたる昨日の各地鮭詰會社の漁獲高は左の如し）

▲イムペリアル（サカイ）一、五〇〇尾
▲ミコッチカナデアン（同）六〇〇尾
▲駱モンゴー（同）一、〇〇〇尾
▲ブランスウヰック（同）五〇〇尾
▲サラノグア（同）九〇〇尾
▲フヰニックス（同）一、〇〇〇尾
▲イクエンス、キャナリーはスプリンガ網にて操漁せり

尚ほ米領ベーリングハムにては昨日迄に四千尾コーホー千七百尾の漁獲ありアナコーツよりは何等の報なし

◉レ市病院增築定礎式

（レベルストークのヴイクトリア、ヂュビリー病院增築の定礎式は昨日正式に擧行されて非常の盛況を呈したるが終つて同地進歩倶樂部及び商業會議所聯合主催の下に祝賀會あり）

コロンビア公園にはピクニックあり加ふるに亦午後三時に至り市長トーマス、テイラー氏はレベルストーク山觀光自働車道の起工式に臨み市民より記念銀盃の贈呈を受け猶同地保安官員は大懇親會を開くなど空前の賑ひなりし由

廣告

加奈陀日本人會準備委員

來月中旬本會主催の下に擧行すべき御大葬遙拜式に於て御弔文朗讀希望の諸氏は本月卅一日迄に本會事務所內準備委員迄申出でられたし但し各團体代表者名づゝ一限る、若し右申込み多數に亘る時は時間の都合により謝絕する事あるべし

▼高齡　八十四を以て宗教界現代の偉傑ブース將軍葬に英京郊外の邸宅ふ逝く哀哉亦痛悼を禁ぜず

▼若汝　信ずるならば云々之將軍最後の辭なりき八十餘年の奮鬪生涯現代得易からざる好模範也矣

▼軍務　整備して後繼者亦傑士の存するあり將軍の流風餘韻や長く教界に遺つて常夜の明燈たらん

▼大統　領タ氏特別教書を以て眞意を表示せるも上院委員會之を棄れす運河問題兎に角視聽を惑く

▼尼加　ラガ紛擾の風雲不穩來欲府遣兵の軍令を發して軍陣を整ふ中米亦合衆國を煩はすは可刮目

▼英帝　陸下今秋蘇格蘭ロキスハーグ邸居を臨訪あらんとす公夫人は紐育の出來國祝賀界喧傳せん

▼紐育　州ロックフェラー邸居に就働の伊國人五百名罷手黨の兇手に脅嚇さる黨員の蠢行尤介千萬

▼豫洲　訪問の既市ハイスクール候補生隊携帶金不足ふ二進も三進も行かず大閉口とは氣が利かず

▼九月　十六日はヂエー、ヂューヒルの誕生記念日祭ボールに千二百の大祭祝賀盛宴を張るとは城

▼鐵道　王ヒル今や七十四歲の高齡に入らんとす努力の生涯追懷せば米洲亦今昔の感慨多大ならん

▼中華　大總統と副總統と干戈些も圓滑を缺く無しと倫敦タイムス通信は謂ふ觀測の區々は迷惑哉

▼民國　產業發展の途に就き農作物は棉を除い「頗る豐饒民心は概ね袁世凱の勢力に服すと雇傳也

▼大陸片々

▲鳥獸の取扱が殘酷ならずして之なこわすことは屢々あつて物議に經過る所であるが此の爲に被る損失は國中に積れば大したものである、合衆國では年々此損害高四千五百万弗餘に上るる事府の農務省の專門家は近頃發表した▲イリノイ州中部で嘉年長者を稱はれて居たハリソン、インラムは百九歲で近頃死去したが彼は晩年まる不自由で且つ聾さなつて居た▲チクラホマ州グレーヂー、カウンチーから此程積出された西瓜は一列車に實に五万三千の多數を算した、列車は五十五の車輛より成り同地では從來に無かつたレコードと評判され居る

ダイヤモンド大安賣
時計店
電話 ヴァンクーバー 八九四〇
巻滿

大陸日報

偉大なる奮闘家

救世軍大將にして總司令官たるウ
ヤリアム、ブース氏逝く。彼は基
督教界に軍隊組織を輸入し、傳道
上に新天地を開拓したる一偉人也
彼は一切の傳説、虛禮儀文を撤去
し、質實剛健なる神の軍隊とし、
あらゆる世上の罪惡と奮闘せんが
爲めに救世軍と稱する宗教的團體
を創設したる活動家也。

救世軍大將ブース氏逝く

◎救世軍大將ブース氏逝く

ウヤリアム、ブース氏逝く。彼は基督教界に軍隊組織を輸入し、傳道上に新天地を開拓したる一偉人也。彼は一切の傳説、虛禮儀文を撤去し、質實剛健なる神の軍隊とし、あらゆる世上の罪惡と奮闘せんが爲めに救世軍と稱する宗教的團體を創設したる活動家也。

若し敬國と戰ふに際して軍隊を組織することの合理的なりとせば、是れと同樣に、罪惡の奴隸となれる人民を解放し之れに自由を得せしめ、又神と人類との敵なる惡魔を征伐するに當り男女軍隊を組織する事も亦道理に合致するものなる可し。

是れ彼が千八百七十九年に發表せる宣言書中の一項也。救世軍てふ軍隊組織の宗教的團体を創設せるの眞意を窺知し得べし、禪圓球上到る處、人類の生存する處、必ず救世軍あらざるなしとまで稱せらるゝ彼の偉大なる傳道事業は現代に於ける世界的事業として最も成功せるもの也。ウヤリアム、ブースを有するは英國及び英國人の誇りなりとは英國評論家の告白せる處也、以て彼の聲望と信頼と人格とを尉度し得るならずや、彼れが一八二九年四月十日ノッチンガム市に呱々の聲を擧げ、十三歲にして父に別れてより貧窮の間に在りて尚は能く精勵倦むなく、本關の努力を持續して加するなく、十五歲にして悟了し基督を信ずて信仰的生涯に入りてより、罪惡より人類を救ふ地に神の國を建設せんとする彼の敬虔なる信仰上の奮闘は洵に偉大なるなりき。明治四十年四月十六日、清瀧鶴の如く、長閑牛の如く、仙竹黃顏の老翁ブースは日本傳道の使命を帶びて橫濱に到着し約四十日間、躬野の大歡迎に包圍されたるは讀者の記憶に尚は新たなる處なる可し、海山万里孤軍を運んで福音の宣傳に努力せる彼は、北米合衆國及び加奈陀を訪ふ事五度び、濠洲に三度び、印度、南亞弗利加に二度び更に日本にまで及ぼし、歐洲各國は數回巡遊して足跡殆んど世界にあまねし、偉大なる哉彼の奮闘、八十有餘歲の生涯を傳道に捧げ晚年眼病を憂へてより活動意の如くならざりしが如くなるも、尚は努力を停止する事無かりき、救世軍が稱者宣傳と共に社會改善の實行に意を注ぎ、救世軍の事業が一種の慈善的社會事業としての其價を發揮し漸く其價値の認識さるゝに至れる今日、卒然として彼れ逝けり、世界の一大損失ならずせんや、されど彼が地上に植へたる救靈の事業は無々益々其實果を結んで地下の靈に酬ゆる處あるべく、彼以て笑す可き也、基督教の王國を世界に建設せんとせる靈界の英雄今や無し、嗚。

耳と目

過日政友會を代表して天機を奉伺した岡内男爵の奇行は有名なもので政友會の皮肉連は男爵の爵意も思ふ可しだがあの服裝では宮内省でも定めて遠へるだらうと餘計な心配を仕て居た。それも其筈で男爵の身の廻りと來たら昔々大昔佛蘭西へ遊んだ時仕入れたまゝ何十年か押通して居る裘で一昨年新らしい袍を拵いたとかで一部の人の間に問題になつた事もある位だ。何時ぞや羽織を裏返しに着て居るので某氏が側から注意してやるとなに衷は汚いから態と裏返しに着て居るのサ」とひせく某氏を恐縮さした事もあつた

地所家屋賣買
金員貸借周旋
登記公証手續
保險業代理
稅關業受託
手續
晩香坡市バウエル街三四一
水原伊藤事務所
電話 ローモア二三七八

理髮業
バウエル街二四三
平井床
平井作

寫眞撮影
尙電話にて御申越し次第外寫の御に應す迅速丁寧にして且つ廉價
晩市西第二街一六四二三階
寫眞撮影
中嶋眞寫館
電話ベービュー三〇一

しるこ◎ぞうに◎御飯
◎看品々◎すし◎大福餅
◎生そば◎まんぢう
◎餅賃づき致します
バウエル街三五九
電話三八二七
備後屋
元梶木店跡

魚類一切
青物類
かまぼこ
鑵詰物其他
右精々勉强仕り候間多少ゝ不拘御用仰付け被下度願上候
田中六彌
電話五六六一

スターリング洋食店
メイン街六二五
「電話七〇〇九」
店主 長谷川金太郎

高等南京料理
今回上海樓を讓り受け自慢の料理人を雇入れ材料は充分精選仕り室内は至極清潔に殊に日本人諸君の御來樓を歡迎仕候
晩市バウエル街二三七
電話 シーモア五七七四
新北京

御手輕料理
並めし すし
宿松本旅館跡
福
（電話五三九七）

米國製最新式コーリスギヤスリン機械發賣仕候
目錄御入用の方は御申越被下度候
日本人代理店 機械部
晩香坡市メーン街二二九
電話三八一一
大河原商店
「郵函一七六四」

洗濯業
バウエル街二三〇
大倉洗濯所
電話アール六九九五
工場ランスダウン街一六〇フェアモント二一一

▲廣告▲
理髮床
西洋風呂
清潔丁寧は弊床の特色
バウエル街三六〇
熱海床

地所賣買、仲買業
請負業及依托販賣
通辯代書、周旋業
歸化申請手續
各漁船會社切符取扱
美市コーモラント街五〇五
博信社
清水虎次郎
河田豊
電話郵函一三五五

通辯飜譯事務
英語夜學校
自午後七時半至拾時
月、火、水、木、金
加奈太讀本第參、四、五
神田グランマ
バウエル街二三五米山旅館内
米國文學士 駿田一二三
電話 八七三七

明治精米所
食料品販賣
精々勉强仕候何卒御用命被下度候
晩市西第六街七五八
電話フェアモント 一四六六

太平生命保險株式會社
三ヶ年以上保險料を拂込まれたる契約者には保險證券を擔保として金圓貸與可致候ゝ付御望の方は當代理店迄御申出被下度也
代理店主 阿部松之進
バウエル街二百三番地
郵函 一七五四

石碑、圍ひ石等の据附至極廉價に貴需に應じ候用材は當州產又は輸入石何れにても御好みに任せ候
晩市ウエストミンスター仕
第十六街の角
チャンドラー
バターソン、エンド
（電話四六六三）
Patterson & Chandler

水パイプ、流し取付又は設計等すべて下水まわりの仕事は早くて極安く致しますから何卒御用仰付けられ度候
東ヘスティング街二三九
ブラウン
「電話シーモア七七〇」
W. A. BROWN
239 Hastings St. City.

和洋雜貨品
煙草類一切及び學校用品種々
晩市西第二街一六七七
松本好松
電話ベービュー一八一八

食料品一切
和洋雜貨
右精々確實廉價を以て販賣致すべく御用向の程願上候
バウエル街二五四
蛭子崎兄弟商會
（電話二四二三）

目錄は御申越次第進呈
雜誌各定期發行
新刊書籍
賣藥
雜貨商
内田書籍店
（でんわ一五八一）
S. UCHIDA
357 Powell „ City.

手輕御料理
晩市バウエル街四五一
あづま
電話 シーモア一二〇七

石炭販賣
バウエル街三〇〇
電シーモア二三五八
加藤店方
鹽田運送業

男女洋服裁縫
バウエル街四一七
（電話三九七）
芦川助次郎

▲パンケーキ類
毎日新鮮なパンを製造す
殊に日本人諸君を歡迎す
バウエル街三九九
デービン商店
F. G. DAVIN 399 Powell St.

THE CANADIAN NIPPON SUPPLY CO. LTD.
PHONE 839 VANCOUVER, B. C.

シーピー鐵道人員募集
新設エキストラ
ギヤング募集
電話シーモア八三九
晩香坡市バウエル街三三八
日加用達株式會社

新築
中左の所に移轉
日加合同貯蓄株式會社
晩市バウエル街三四二
（舊所より同側十軒西）
The Japan & Canada Trust Savings Co., Ltd.
342 Powell Street, Vancouver, B. C.
Phone Sey 128 P. O. D. 180

最新二大發明靈藥
本劑は實に二十世紀の大發明大創見にして發明者が生理病理藥物の各學科を研究し人間の疾病は血液の不順活力の消磨したる時抵抗力を失し漸次衰弱となり其處に忽ち障害を生じ病勢を進ふする者にして其病毒の集る部位に依り外科的疾患となり內科的疾病となり或は腦或は心臟或は消化器と種々の病名を付するも其原因は活力の消磨血液の不調に歸する者なり本劑は其發祥により人体の皮膚を通して此重要なる活力を回復し抵抗力を旺盛にし凡ての疾病を退治する物にして此實際の効力は大家博士と雖も否認する不能のみならず堂々たる醫師の藥局に於て盛に使用せらる是れ實に普通賣藥と異なる所以なり病者は速か に賊みられよ

外用塗擦 篠原劑
（一名不死劑）
定價五拾仙入
郵稅壹個參仙

篠原劑

胃腸丸
定價五拾仙
郵稅各壹個參仙

不死原劑は外用塗擦劑にして脊髓、腦、氣管器、內臟の諸病より特に痔、リヨーマチス神經痛、關氣等に用ゐて特効あるのみならず創傷、凍傷、挫折、腫物、皮膚病等の外科に卓効ある實に無比の神藥也
錠劑胃腸丸は特に胃、腸、感冒、下熱等の特効神藥なり
本劑が如何に不思議なる奇効を現はすかは全國新聞の批評、買喫者の報告、發明者の履歷及使用法と共に別に一冊あり郵券五仙を附あれば進呈す
北米合衆國、加奈陀、墨國一手販賣特約者
SUYETSUGI CO. 2072 Bush St, San Francisco, Cal.
末次商會
名尾重太郎

加奈陀全國特約取次所
晩香坡市バウエル街三四四
晩香坡商業組合
販賣所
晩香坡商業組合各商店

佐渡丸 九月廿七日
ビクトリア丸 九月 五日
日本行（晩香坡発）
日本行 滿船豫定

北方行
セトリアン號 月 日
カモソン號 毎火曜午后九時

カウチャン號月曜、木曜、土曜
チエスレー號月水前十時十后二時
カシア號 木午后八時金午后二時

アラスカ行
プリンセス メー 五月十日 後十二
ビクトリア行

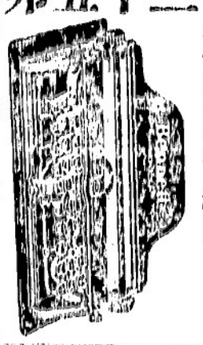
晩香坡
第一の日本風呂
藥場

スクプストン行 毎一時間旬ふ
晩市前六時半より後十時まで
北香坡行渡船三十分間毎に發
船前六時二十分より後十二時まで

晩市ウエストミンスター行 毎時間表
晩市より前五五〇、六五〇、七三〇
八〇〇後十一時半まで半時間毎に
發車

滿潮時（晩香坡の入口）
廿二日 前八・一九 前四・三九

事務家庭君よ
ベネット タイプライターは他の何れの物よりも最新式にして事務を簡便ならしめ何人も數時間にして使用法を習ひ得且安し而も取り得る便利なるタイプライターなり



二十五弗
御來店ふなれば詳細説明すべし又御注文にて御通知あれば店員直ちに出張致すべし
晩市キャムビー街三三三八號室（十四階の横）
ベネット、タイプライター代理店
Bennett Typewriter Agency
Room 8 333 Cambie St.
Vancouver, B. C.

廣告
磁石ベースボール用品一切
食料品一切
和洋雑貨
エキスプレス
瀬戸物。大工道具一切
晩市坂市バウエル街二二三
松宮商店
電話 三五九七

土地家屋賣買
其他諸般の代理業
晩市バウエル街三六七
日本東北社
電話レーア二三五七

▲支那料理
▲南京蕎麥
室内清潔にして美味無比萬事丁寧にして至極廉價殊より日本人の御登樓を待ち上げ申候
キャーロル街とベンダー街との角二階
北京酒樓
電話四三七〇

醫術・獸醫術
内外科治療に應す
梅毒癩疾麻痺の特効藥あり
當分の内晩市東カドバ街一三四
紀の國屋の前
電話レーア六二一七
醫師 **岩下繁**

時計販賣並に修繕
貴金屬。寶石類
從來松林氏の經營にかゝるバウエル街支店を小生讓受け一層勉强仕候間倍旧の御引立の程希上候
バウエル街三〇一
黑田時計店

九州實業新聞記者青山兎灯著
横手五郎（定價十五仙）
南正公三百年祭記念の爲著せしものにして嘗て九州實業新聞に連載し江湖の喝采を博せる歴史小説也
アレキサンダー街二三〇
佐藤商店

○婦人子供衣服
○同附屬品
○ボンネット
○され地各種
其他日本御婦人向きの品種々取揃へ有之候間御一覽の上多少に拘らず御買上げの程願上度候
街ドイクスデール跡
ダアビッド
スペンサー
David Spencer & Co.
Hastings St., W. City

御婦人洋服仕立
精々迅速丁寧を旨とし廉價に調進可仕候
晩市グランビル街二二五
三番商會階
長嶺げん

乾友髮
乾蕎麥
冷麥
溫飩
素麺
印
晩市バウエル街二六九
香村商店
P.O.Box 1072 Phone 2131
Vancouver, B. C.

特別大勉強
和洋雑貨
食料品一切
販賣
晩市バウエル街五六八
電話エル五〇九一
鳴瀬商店

何處の方面でも土地賣却希望の方は至急弊社まで御申込み下さい迅速に周旋致します
晩香坡市バウエル街四五一
日加 **土地賣買會社**
電話（本社 シーモア六五五九 自宅 シーモア四七一四エル）

◎◎◎◎◎ **廣告** ◎◎◎◎◎
南京料理並みそば
東ベンダー街二一九
電話「四〇四二」
杏花樓

和洋雑貨食料品
日本綿及び眞綿
磁器類いろ〜
江州澤庵
蒲鉾製造販賣
前川商會
電話三七二 郵函一〇四五

御旅館
ビクトリア市チャタム街六三六
石田元藏
電話一二三一 郵函一〇六九
636ChathamSt., Victoria, B.C

うどん そば
御手輕
御料理
バウエル街三三二
山科亭
（電話 二七七九）

御めし
並に
うどんそば
バウエル街三三二 電話六五二五

集會
其他頼母子講等に
貸席あります
▲座席は四十有餘▲席料は至極便利に計ります
バウエル街四一九
きらく

インキ注ぎなしで吸込み付萬年筆指にインキも付かず都宜い事無比代價は大小樣り取り二弗、二弗五十仙、三弗、三弗五十仙、四弗五十仙
ヘスティング街三三五
タムソン **書籍店**

御てがる料理
並に
仕出し
バウエル街とゴーア街角
あけぼの
「電話二〇六七」

フオート ジヨージ
地價騰貴せり
當事務所が新分割農園地として賣出したるセクション一八七三號は從來五十弗エーカーなりしも今後七十五弗エーカーとなれり
現金五十弗（各五エーカーに付）
殘金毎月十弗宛
月拂

尋人
田中某にして廣嶋縣入井上善之助氏よりロット一、ブロック三七デーエル二〇八七北晩香坡の地所を買入られたる方に重要の件あるに付き至急左記迄御通知相成度候
晩市ダンレーヴイ街一三九
電話「シーモア五三八三」
北川事務所
主任 北川熊市
所員 小林新之助
電話五三八三
郵函九二七

肉屋開業
◎肉◎鮮類魚
今般左記の場所に肉屋開業仕り總て新鮮にして且廉價に販賣仕り候間何卒御取引の程願上候
バウエル街三四四
バウエル街肉店

肉類
バウエル街二三八
ムーデー店

御婦人方は御覽なさい
當店では目下カーペット、カーテン其他家具、御婦人用品なんでも大安賣を致して居ります
十弗のカーペット……六弗七十五仙
一弗五十仙のカーテン……九十五仙
總毛の大ケット二弗七十五仙
三弗、四弗五十仙、五弗等
婦人洋服、コート類、帽子、コーセット、靴下何れも特別の大安賣
西ヘスティングス街二九、三一、三三、三五
ダムス スターク
商會
James Stark & Sons Ltd.

南京御料理並に蕎麥そば
料理は市内一等の美味
蕎麥は充分お材料精選
多人數宴會は特別勉强
場所は南京町停車場前
室内手廣にして最清潔
日本人婦君は常に歓迎
東ベンダー街二三二階
「電話八六五〇」
宴新樓

●迅速叮嚀本店特色●
晩香坡市メイン街二二五
田鍋洋服店
電話シーモア三〇二四

●金員貸與
●代辯事務
●對白人交渉事件
例へば鐵道者くはソーミルしたる場合其の原因に依り
千五百弗までの損害賠償金を請求するを得其の他此の種の對白人交渉の
依賴ゑ應ず
電話 三八八六
永尾事務所
バウエル街二四二
萬歲館第一號室

▲**御手輕料理**
▲**すし**
▲**丸し**
晩香坡市バウエル街三六五
月の家
電話五三八四

▲**書籍類**▼
○月刊雑誌
お菓子
バウエル街四七
電話六三六一
鈴木商店

御手輕料理
並よめし
バウエル街二六六
元泰興亭跡
やまとめしや
電話シーモア二四八四エル

Code Western Union Cabes Kinyu Sha.
PHONE 2721　270 Powell St
NIPPON KINYU SHA.
銀行事務
當座預金
貸附、手形引替
利子附貯金預金
定期預金
本社事務所は日本郵便支局事務所と接近し居れば日本送金等に最も便利なり
日本金融株式會社
主任 重頭
取役 エー、マキボーイ
是永壽吉
エー、ブイ、ガーデナー

M. Furuya Co. Ltd.
Phone 1811　P. O. Box 1030
46 Hastings St., W.　Vancouver, B. C.
新着品
味噌漬なす及大根
鹽なす 鹽くらげ
ちりめんいりこ 干鰯
古屋商店
バンクーバー支店
郵函二九三〇…電話一八二

日本製 漁網 漁具
大阪商船乘船切符賣捌所
晩香坡市東カドバ街一五
直輸出入商 是永壽吉
電話レ六四八（自宅ア六三）（郵函一〇一五）

雑貨商
バウエル街三三三
永松商會
電話レ三二六四

講談

野狐三次

（第十六回）　玉田玉芳齋口演

當「それはやア旦那様貴主は姿の作「ア、了解て居ます　秀「エー旦那へ譯の分らねへ秀五郎がこんな事を云ッちやア濟みませんですが、チョイと今に當からも聞きました亦た今のた日振ぢやア梅路さんとかの目附に品川へ行ッて呉れろと云ふた話しですがた姿の宅も目附をば欺かなけりまアならねへと仕て見りやア御快樂か御心配かへ、、、分らないやうな事又たに宅の御新造様が得てすると悋氣の除り焼氣を起して旦那が然う云ふ事をすりやア私も旦那への面當てに居の癖……イヤ世間にやア隨分不都合な事があるもんです、一匹の馬が狂へば千匹どやら……

「イヤ賊に最う頃感もあれば蓋もある雷に私しが撃かッた今に梅路は暇をば遣りまして屹度家内を取締る積り何卒に當に前はこれから竹輿にでも乗ッて品川まで行ッて下さい旦「三次手は屹度今に清洋に仕して見せます」と言ひ置いて作兵衛は立歸りました是よりた當は竹輿に乗り品川の秋田屋の姿宅梅路の方まで急ました　當「ナロイと御苦下さいまし　梅「オヤマア遅いぢやないかへ早く持ッて來て呉れと言ッて居いたにッサアに這入り」と梅路は起ッて格子戸ガタ〳〵　梅「オヤッ……　當「ハイ梅路さん御免下さいまし遅しは秋田屋の旦那様に云付かりまして今晩からお那様に急ぎ出したた當でございます　梅「ハイ」と喫驚り梅路は体裁繕ひに仕て居りますた當は見ると厨下の火鉢の前に一人の男何うやら囲人が對座で飲んで居ッて料理屋か何かに者でも注文して且者が持ッて來たと取違へたらしいです　男「オーたつねさん　當「オヤお前はコン〳〵の清吉さんぢやアないかへ　清「どうもお當さん其に濟まねへ　當「清吉さんアアお前何うしたね　梅「オヤそれぢやア何かへ清吉さんお前このお當さん知ッてた在でかへ、ム、ウ……然うお當さん其に濟ない譯です你が突然に今頃此處へ來なさるのは旦那から云付ッたとして見りやアねへ清「然うよ喚き付けられたに違へねへ　梅「お當さん其に濟まない譯だが何を隠しませう此清吉さんと姿ア元々夫婦で在ッて清吉さんの永の病氣差かしい事だが生計に困ッて姿ア深川へ勤者稼に出てそれを漸く清吉さんの病氣を平癒したんです其内に旦那が是非とも落籍をすると仰しやッた色々と断りを申したに乃公も秋田屋作兵衛だ諸と云はした上からは假令三日でも手活けの花にしなければと强て仰しやるから據ろなしに當は落籍を仕られましたさう云ふ中だから清吉さんが折々姿を訪ねて呉れるんです　清「アーた當さん其にどうも面目次第もねへ假令以前は小哥の噂だッて身受けをされて見りやア旦那のものだそれに忍んで來たと云ッちやア濟まねへ此上は如何なりとも仕て下さい

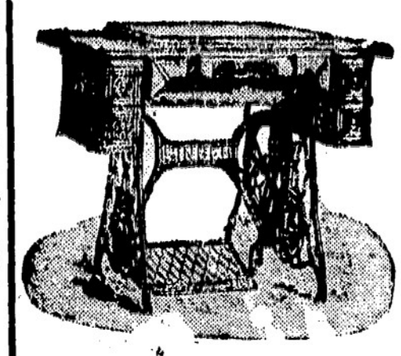
●阿波丸
八月廿七日出帆
晩香坡宿屋組合
（ヴォクトリヤ行切符村）
●日本郵船會社船切符販賣
●横濱、神戸行切符販賣

英領加奈陀ヴォクトリヤ市ドグラス街一一七三三五
雑貨　永野萬藏
ガバーメント街一五〇一
パンドラ街角　電話一六二八
日本美術雑貨　永野商會
コムフォート角街六〇七
食料品販賣　永野商店
大阪商船株式會社　流船切符販賣取次
郵函五九二

郵函　一八二二
アレキサンダー街四一〇
中村辰喜

貸ルーム　澤山あり
室内清潔　撮取丁寧
晩香坡市バウエル街二〇五四
電話八九九七　シーモア
上出寅松

大販賣
弊商會は都合により閉店致しますので左の品物でも三割三分より六割引でメチヤ〳〵の大安賣を致しますから御來店御買求め下さい
金物、ブリキ製品
玩具　陶器
グラス製品
東ヘスチング街一四八
バンクーバー座と圖書館の中間
スミス　ヴァラエテー店
VARIETY STORE 148 Hastings St. E.



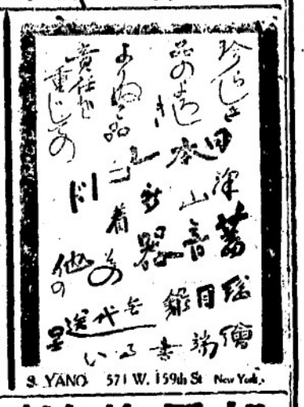
レンガー裁縫機械販賣
容易なる仕込ふて販賣仕候
針一切、一、著若機、
並に各種裁縫機械修繕
晩市メーン街六〇八
代理人　エフ、ハンフレー
（電話　三四九九）

和洋雑貨食料品
金物類一式　陶器類一切
大工道具一式
バウエル街五六六番地
神戸屋商會
電話シモア二四三三郵函一〇二三

めし　鯖すし
どろ、どんこ
其外なんでもある
小便横町　千鳥
「電話二六九九」

廣嶋屋旅館
アレキサンダー街二三〇
佐藤茂平
「電話一六一七」「郵函二六七」

▲建築請負
▲貸ルーム
バウエル街三八二
鹿野松太郎
電話シーモア九一四三



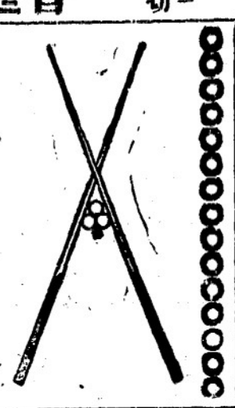
S. YANO 571 W. 159th St New York.

晩市バウエル街二四五
池田旅館二階
藤原寫眞館
「電話エル一五四〇」

御料理
バウエル街二二九ケー
日の出
電話九五四〇

●貸ルーム
河内屋旅館
バウエル街五一九
川越未松

衣類　電話一六一〇
反物　日英商會
靴類　バウエル街二一八



バウエル街二四三
高橋玉塲
高橋千太郎

理髮業
フルーツ及び鑵詰類タバコ販賣
晩市ランスダウン街一三〇
大橋留吉
130 Lansdowne Ave

讓受廣告
今回石川樂店二階のルーミングハウスを讓り受け萬事清潔に且御取扱丁寧に可仕候間何卒倍舊御引立の程希上候
六月廿日
靜岡屋
林茂三郎

旭屋旅館
當館は萬事親切を旨とし各種勞働口の周旋滊船滊車切符の取次可仕候
バウエル街二七〇
谷口熊太郎
郵函　六九六　〇六七

土地家屋賣買業及病傷保險申込所
小野助四郎
電話　コーリングウード　五七
郵函　四一
Cor Grand and Westminster Road
Colling Wood East, B. C.
支部　757 Pnadra Ave. Victoria.

大勉強寫眞
メイン街二百二十八番
有門寫眞館
Y. ARIKADO STUDIO
228 Westminster Ave.
Vancouver B. C.

御飯うば並に餅賃搗
祝もち
バウエル街四五一
江州屋
電話シーモア六五五九

私儀今回左記の場所に於て雑貨食料品店開業仕至極安價にて販賣致すべく候間多少に拘らず御買求あらん事を希ふ
晩市西第六街八七四
山田商店
電話　フェアモント一五七九

葬式一切取扱
グリーンエン
ドマークレー
ペンダー街三〇五
葬儀社
GREENE & MEKLEY
305 Pender E. City Phone 340

●御手輕料理
並にうどん　そば　仕出仕候
電話シモア四三六二R
メイン街一一六
梅香

和洋食料品及び雑貨
バウエル街一二六
池田十七吉

和洋食料品一切
並に宿屋勞働口周旋
英領加奈陀チメーナス
岡田商店
郵函　一二五　電話七

酒井精米所
酒井運送店

CANADIAN JAPANESE RICE MILL CO.

◎中國上米卸小賣
◎賃搗き仕候
◎味噌醤卸賣
日ノ米御買求めの節は「ユス」印に御注目俵下度御報次第迅速に御届け可申上候
アレキサンダー街四七四
酒井精米所
酒井運送店
酒井鶴之助
御用の節は電話三五九六又は三八二七にて被仰付度候

酒井運送店

漁船、ガスリン船
其他一切の小舟製造
スチブストン郵函二〇電話七
田中出造船所
Tanaka & Nakade
Boat Builder
P. O. Box 20 Steveston B. C.

理髮店
取扱可申
貸しルーム
室内清潔
土地賣買代理通譯
所事務書類
晩香坡三
バウエル街九〇八
電話四四七八
中川床

古物賣買商
新物一切
バウエル街一三八
茅原古物店

宿屋
室内清潔

和洋雑貨食料品
晩香坡市東カドバ街一五一
紀の國屋
（電話六八三）

品質良
特別安價
メイン街二一八
新井洋服店

生魚青物一切
鑵詰類タバコ、アイスクリーム其他色々販賣仕候
晩市バウエル街二一七一
梶木彌太郎店

鮮魚
青物類
電話五四四一
バウエル街二五三
西村魚店

菓子製造
卸小賣
バウエル街二二九
溝邊菓子店

會席
料理並にめし
メイン街二二八
菊の家
電話九二七
郵函九九八

●御めし
●うどん
●そば
午前七時より弘飯の御用に應申候
バウエル街二六四
電話四三九八
○万

金物類
ランプ類一切
ブリキ細工
晩市バウエル街二二六
秋山關根

葬儀一切取扱
晩香坡市メイン街六二〇
エドワード　葬儀社
Edwards.
Phone 1390 Vancouver B. C.

エキスプレス
晩香坡市バウエル街四六一
森野方
松林兼吉
電話二番四六

西洋料理
即席御料理は夜に關らず何時にても御注文に應じ申可候
南京料理
當市で最も美しき客室を有し料理は上等の品を選び熟練なる料理人によりて調理致し殊に日本人請君の御來亭を歓迎仕候間何卒御愛顧の程願上候
御紳士、淑女の爲に特に別室の設備仕り居り候
晩市西ヘスタングス街一二三
香港樓
電話九三六八

▲ニウウエストミンスター市▲
玉塲・西洋風呂
貸ルーム・理髮店
ルームは清潔で寝心地よし
玉塲はテーブル撞球付あり
床塲は敏速で御氣に召す樣に
風呂は清らかにして申分なし
新西院市ブラッキー街一三
中川義治
鷹野基慶
電話六〇〇　郵函四三八

玉突塲開業
新西院市コロムビア街八六五
ウエスタン玉塲
沖永由松
電話六二七
郵函四二四
從前の如く豆腐製造致候

▲和洋食料品雑貨
ニューウエストミンスター市
三國商會
電話三三
郵函八七八

御手輕料理
並にめし
すし
新西院市（新林屋跡）
仙臺屋

なんでもある店
最廉價販賣
新西院市コロムビア街
シンキー

最新の學理と技術を以て治療インレーに從事し患者諸君の需に應ず
チカゴ大學博士 **谷内兼松**
歯科醫學博士
バウエル街三五二、六號室
電話シーモア六八二

内外科婦人科
仙臺醫學專門學校
醫學士 **人家武夫**
バウエル街三五三番
電話シーモア六三二

共立齒科口腔外科病院
院長ドクトル **浦原石雄**
技工專任米國
醫科醫學士 **中嶋正二**
本院は今回最新式機械嫁に拔齒は無斯治療の設備を以て苦く患者諸士の需めに應ず
晩香坡市バウエル街二四五
電話新設 バウエル、六九九五

電話變更 八六八八 シモ
保險人檢査の爲八月中地方に出張
晩市バウエル街三五八番電話
醫士 木下德太郎
バウエル街三二四二階八、九、十號室

醫士 **野尻睦男**
醫學の設備を整へ新に歯科治療所を設く電話シーモア二六〇九エルム
内外科診察の御依頼に應ず
晩市バウエル街五六六神戸屋方
醫師 田中榮之丞
電話シーモア二四三三
郵函 一〇三三

内務省免許産婆
助産の御依頼に應じ中候
バウエル街三(二階二號室)
大澤もとゑ
「電話シーモア七三〇五エルム」

加奈太唯一、確實にして有益なる傷病保險
詳細は勧誘員に就き聞合はされたし
ウエスターン、ライフ、エンド、アクシデント保險會社
晩市バウエル街五〇〇
日本人代理 **植田文治郎**

見よ
柳酒の肴に生魚
盛餐に食するオイスター
食後には果物
バウエル街三五〇
村上商店
電話シーモア二四七七

東洋館
バウエル街二五二
館主 赤澤卯吉
電話シーモア六八二

郵函 一五七一
電話五二四二バウエル街ビ三二九
地所賣買 **佐伯事務所**
SAIKI & Co.
P.O. Box 1571 Vancouver, B.C.

旅行

山東諸州視察記（六）

▲行程四千哩

◎エドモントン

◎キャルガリーより九十四哩行くとレッド、デーアと云ふ所がある此處からレーピー鐵道のバスキユーから聖ポールに接續する支線及びカナデアン、ノーザン鐵道の支線布設工事中で此附近からシャキバイン、ポプユラー、カトントリー等の樹が繁茂して居る、勿論餘り大きな樹は無い、細いヒョロ〳〵と立つたものであるが兎に角樹林を望むことが出來る、又たキャルガリーから百五十一哩を距つた所にウイクスキウインと云ふ一小驛がある、シーピー鐵道のウ井ニペッグ線の分岐點である。

◎エドモントンはキャルガリーより百九十一哩あるが、其手前二哩にストラスコーナがある、今春三月にエドモントンに合併されたものだが其二哩の間に電車もあれば辻馬車もある、エドモントンは今より三十一年前、即慶明治十四年頃にフランク、バックランド氏が單騎、幾多の險難を越へ幾多の辛酸を嘗めてウ井ニペッグより初めて移住したものである、當時バックランド氏の苦心は今人の想像し得る事ではあるまい。

◎同地まで早川一郎氏は日本人會員募集の要務を帶びて同行された、ホテル、ローヤルジョージに投宿したが從來同地は日本人醜業婦の集窟であつたものが今日では全く一人の醜業婦も居ない、皆んな堅氣の商賣ふ移つてしまつた、何故であらう、聞知する處に依ると其筋の嚴密なる監視を盛んで醜業を繼續するよりも堅氣の商賣をやる方が利益であるからであると云ふ、然し同地を西に距る百三十一哩、大幹鐵道線路布設工事中のエジンには日本人醜業婦が二人入込んで色俄鬼の生血を絞つて居るそうだ、エジンは醜業婦の道入るのを頗る盤重に取締つて居るので、此等の日本人の醜業婦は大膽ふも男裝して遠く流れ込んだのだと云ふ。

隨鷗錄

豹子頭

▼支那民國の風雲常なきは襲きに幾度となく識者によつて豫言され候もの、果して事實は諸所に蜂起せる匪徒の暴亂にこれを見候、近く孫逸仙が北行の途次刺客の爲めに暗殺せられたりと傳ふる巷說の如きは未だ決して信ずべからずとするも、民心の一に歸するなき不滿の聲あるを聞くの體左たらずんばあらず候、由來支那は饑奴の國襲きに民國政府の立つや、先づ軍隊の解散を命じ、これが費金を各國に借んとして四國同盟資本團と交渉紛々成立を見んと致し候も半ばにして唐の小刀細工の爲めに事容易に運ばず、往年今日まで鬼角の異議ありて最早世評にさへ上らずなり候ひしは、少くとも數次の禍亂諸處に蜂起せる所因に御座候、這回の事變の如きも袁が皇帝の位に卽かんが爲めの陰謀にして窃かに袁が意を含みし者の行爲に出でたりとさへ傳へらるゝは以て民國將來の大禍を想像するに足るべく候、然も袁は罪を黎副總統に嫁し、黎はまた袁の當然責に任ずべきものなりと言へるは已に業に隔意の其處に多くを挾ひものならずんばあらず候、大漢紙の記す處によれば孫も是れ袁の罪なりと宣言致し候由、兎にも角にも支那を拯ふべきものは一に黃白あるのみにして、黃興等が民國捐を募るの議を唱道せしと雖も利に敏き支那人の如何で之れに應ずるの愚をなすべき遂に何等の良策をも見ることなくして隨所に小亂を見、今日の如き廣州開平等の匪徒が暴亂を見候もの、其因一に黃白の不滿ならざるはなく候、此秋に於て國務院長陸徵祥が病の故を以て總理を辭し以て外交の衝に當らざるは卓才と稱すべく候。

錫蘭島の齒祭（三）

△印度本土では佛教は遠き昔に消滅したが錫蘭では只今でも盛なもので現に日本の出家も一名哥倫母の寺院に椰樹の實を食つて修業中である梵刹の數が四百寺坊主の頭數が七千人、其迷信から湧出した陰陽師が二百人、惡魔踊が千六百人、蛇使ひが百二十人など註されてあるが例の齒寺では毎年七月下旬釋迦の齒を納めたる金柩を象背に載せ行列美々しく繰出し十日間に亘りて錫蘭一、否印度切ての大祭典が執行せられ見物人は諸方からキャンデーに集る印度人は妙的に宜い金錢を得るので、割合は結句悪しつかの藝者屋なとよりも収入は多いのであつて、それ〴〵客の好みに因つて仮裝することは實に自由である、また根が素人上りのことゝて全然粹者のやうに見ねないから、この方面を遊び付けると中に面白いと言つてゐる

▲最も高淫を只呼んで遊んでさへ少くとも四圓や五圓は掛るので、藝者買をするのと幾何も違はぬのである、試みに渚町あたりの中待合へ行つて高淫を呼んで臭れといへば、承知しましたと許りに女將は首肯いて什麼なのに致しませうとまるで品物でも扱ふやうな口振りて客に問ひ返へす、其の時乃公は奥樣風のが宜いとか令孃風のが良いとか、年は廿位のがよいとか年増でなくては良けないとか言へば、待合の方で呑み込んで臭れてた跳らへ向の高淫を座敷に運んで來る、其處へ行くと何處に何う綱が引いてあるか鳥渡解らぬ位、這般の消息は巧みに糸の綱を以て彼等との連絡を計つてゐる、そして幾何かのさやを見て商賣してゐる待合などは隨分と多い、最も此處ら邊りの待合でも自づと自分自分の風があつて、藝者衆間にやつてゐる家もあれば高淫專間に稼業をしてゐる家もあるが、どつちかといへば少し下つた處では藝者も高淫も御望み次第なんといふ兩天に掛けてゐる家も尠くないのである處がこの高淫なるものが割合に人擦れのしない初々しい女も隨分あるので、餘計に素人と商賣人との間を遊んでる氣持で甚だ言ふに言はれぬ面白い味が泌々あると耽溺者は言つてゐるが、本統の處をいふと却て男女の情愛が藝者などより夫婦といふやうな感じが餘計味はれるのである

東都百方面（三）

日本橋の高淫（承前）

▲日本橋では何も淺草や千束町のやうに數多くの醜窟はないが、それでも卅餘軒の賣春婦のみを養つて置く家がある、これは俗にたさやといつて、高淫發成所である、しかし是等の家では皆な仮らに何か商賣をしてなければまた仕舞ふた家で、世の中を胡麻化してゐるそれに何んと言つても高淫は比較的に宜い金錢を得るので、割合は結句悪しつかの藝者屋なとよりも収入は多いのであつて、それ〴〵客の好みに因つて仮裝することは實に自由である、また根が素人上りのことゝて全然粹者のやうに見ねないから、この方面を遊び付けると中に面白いと言つてゐる

▲最も高淫を只呼んで遊んでさへ少くとも四圓や五圓は掛るので、藝者買をするのと幾何も違はぬのである、試みに渚町あたりの中待合へ行つて高淫を呼んで臭れといへば、承知しましたと許りに女將は首肯いて什麼なのに致しませうとまるで品物でも扱ふやうな口振りて客に問ひ返へす、其の時乃公は奥樣風のが宜いとか令孃風のが良いとか、年は廿位のがよいとか年増でなくては良けないとか言へば、待合の方で呑み込んで臭れてた跳らへ向の高淫を座敷に運んで來る、其處へ行くと何處に何う綱が引いてあるか鳥渡解らぬ位、這般の消息は巧みに糸の綱を以て彼等との連絡を計つてゐる、そして幾何かのさやを見て商賣してゐる待合などは隨分と多い、最も此處ら邊りの待合でも自づと自分自分の風があつて、藝者衆間にやつてゐる家もあれば高淫專間に稼業をしてゐる家もあるが、どつちかといへば少し下つた處では藝者も高淫も御望み次第なんといふ兩天に掛けてゐる家も尠くないのである處がこの高淫なるものが割合に人擦れのしない初々しい女も隨分あるので、餘計に素人と商賣人との間を遊んでる氣持で甚だ言ふに言はれぬ面白い味が泌々あると耽溺者は言つてゐるが、本統の處をいふと却て男女の情愛が藝者などより夫婦といふやうな感じが餘計味はれるのである

▲韓國で發行する新聞誌は內國で發行してるのでも差支ありません（愛讀者）▲韓國で發行してゐる新聞は能くは存じませんが京城に報がありますと處は大和町一丁目です雜誌は內國で發行してゐるものは餘り聞きません（投書係り）▲ラスキンで博奕に負けた者が首を縊りろうふしたなどゝ投書欄に書いてあつたが、それは有りもしない捏造の投書だ（眞相生）▲若い者が早く女房を持たないのは能くない傾向だ（老人）

日本人館
室内清潔 取扱 **丁寧**
プリンスルパート六アベニュー
電話三〇四 郵函八九四
須賀丑藏

高等 **御旅館相模屋**
内外 **深車深船切符**取扱
各種勞働口周旋
晩市アレキサンダー街三一三
館主 **青木米吉**
電話三二五 郵函三五

開業廣告
小生儀今回左記の場所に開業仕り万事御引立の程偏に希上候
メイン街三三一
西洋風呂並に
床塲
清潔に且取扱す事に可仕候間何卒御引立の程偏に希上候
速水米太郎

◎特別製スタンピング **火藥**
▲キャツプス
▲フユース
右特別の注意を拂ひ北晩香坡、パーナビー、南晩香坡、コクイトラム、ポイントグレー等に配達可仕候
ポイントグレー用達會社
本店晩市リチャード街三一〇
電話シーモア四一〇五
支店ケリスデールステーション
電話イーブン四六アール
The Point Grey Supply Co.

ペンター塗キャシマエンステーン
其他家屋裝飾請負
經驗は充分にあり、仕事は親切丁寧にして廉價を主とす
晩市バウエル街三六五
電話シーモア五三八四 **松本兼吉**

和洋雜貨食料品
晩市ユーコン街とランスダウン街の角
電話フエアー二〇〇 **西川商店**

リスコ
ISOMURA 品 イセ 粧 YAKUHO
249 POWELL ST., VANCOUVER, B. C.
磯村藥舗

◎和洋食料品一切其の他雜貨類
晩市バウエル街四五七
電話シーモア四二五 郵函三五
大屋商店

靴修繕所
大陸日報社向ヒ
丁寧堅牢迅速は弊所の特色
名畑靴店

馬の疾病治療に應す
東カドバ街紀の國屋隣スタブル
ゼーダブルユー **ブラント**

和洋雜貨食料品
エキスプレス
晩香坡市バウエル街四五
郵函三四
電話三五四
坂井商店

氷あるよ
氷あづき
いなりもし
きらく
バウエル街四一九（酒林家隣）
東郷桂治郎
電話八九八九

●壽し ●めし
●天ぷら
●御手輕料理
晩香坡バウエル街二三五
五色湯向側
電話一九三一 **旭家**

新流行靴
勞働用
御婦人
子供用靴
此外御注文に應じ調進可仕尚修繕は迅速且つ最も堅牢に可仕候
バウエル街四三三
三枝靴店

電話新設
シーモア七一二一（エル）
バウエル街三四六、二階
醫 石原明之助

内外食料品
バウエル街二一四
下村商會
電話三三九三

The Yokohama Specie Bank Ltd.
P. O. Box 2634
416-429 Sansome St. San Francisco, Cal.
◎本店預金
◎本邦送金
◎支店預金
横濱正金銀行
桑港支店

絹物類各種
(婦人)(御小供)衆衣類及切地
其他附屬品一切
絹物類卸賣致し可申候
バウエル街三八二
澁谷商店
電話 六三六二
362 Powell St. Vancouver, B.C.

移轉御披露
幣店儀從來バウエル街三九一にて本組貴食料品類營業罷在候處今回新築に付き幸に營業を擴張せんが爲め雜貨部をバウエル街とメイン街の角より二軒目に食料品部を西第六街一六一に設け一層大勉仕り御需に應じ可申候間何卒倍々御引立の程伏して奉願上候
晩市バウエル街一五九 メイン街の角より二軒目
雜貨部 江畑商店
電話レーキア三八九五 同西第六街一六一
食料品部 江畑商店
電話架設中

時計修繕
貴金屬寶石類
▲金銀細工 ▲婦人用飾品
晩香坡市メイン街二〇二
松林時計店
電話シーキア六五二三

實地踏査せし晩香坡島の豊土ハーデーベー以西第一等の土地二十英加の價
貳百五十弗 一時金五十弗 殘金三ヶ年
組合生命保險會社代理店
晩市バウエル街二四六
福永事務所
電話二七二三

新株募集
株式會社
拂込第壹回金拾弗
株數壹株
額面金拾弗
一回金四弗
拂込の際
第二回金參弗來年四月末日
第三回金參弗來年十月末日
拂込株金數
第四回金參弗來年四月末日
第五回金參弗來年十月末日
第六回金參弗來年四月末日
第七回金參弗來年十月末日
第八回金參弗來年四月末日
第九回金參弗來年十月末日
第十回金參弗來年四月末日
第十一回金參弗來年十月末日
第十二回金參弗來年四月末日
第十三回金參弗來年十月末日
第十四回金參弗來年四月末日
第十五回金參弗來年十月末日
第十六回金參弗來年四月末日
第十七回金參弗來年十月末日
第十八回金參弗來年四月末日
第十九回金參弗來年十月末日
第二十回金參弗來年四月末日
總株數二十萬株
總額金壹拾萬弗
株式會社設立の際株數に依り右發起人に於て記載の通り株金を拂込み株券を發行すれば期日以前に拂込株金數の總額の殘額を拂込株券に切換へも事業の進捗に伴ひ急に拂込株金を必要とする場合には

上等毛織物を賣る店は日英商會

冬物大賣出し

弊店事從來御華客樣の一方ならぬ御引立を蒙り業務益々隆盛に趣き候段奉深謝候就ては平素御客樣方の御愛顧に酬ゆる爲常に仕入元を吟味仕居候處今回冬物一切製造元より着荷仕り殊ょ毛織物は英本國より直輸入仕り價は廉にして品質は他に比を見ざる上等の品のみ取揃へ居候間何卒此上御引立の程希上候

一 パンツ　日本人向特別製縞柄色々
一 毛皮コート　(上等)　七弗五十仙迄
一 極上等ハドソンベー毛布　十二斤特價拾壹弗
一 毛織アンダーウエヤー(上等一組)六弗迄
一 スエター(上等)　六弗迄
一 スエターコート男女用共　七弗迄
一 毛織アンダースカーツ　壹弗九十仙
一 御婦人用厚地毛織アンダーウエヤー
上等壹組　五弗　四弗五十仙マデ
一 オバーシャツ
右之外日常御着用のもの及サンデー用のもの澤山仕入有之候間御買求被下度候

晩市パウエル街貳壹八

日英商會

電話 一六〇〇

毛織物は英國よりの直輸入品